

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

Plats och tid Kommunförvaltningen, 2018-02-12 kl.09.05-15.30

Beslutande Anna Kumpula Kostet, V  
Linda Jonsson, V  
Johny Lantto, S  
Laila Mäki, S, §§ 4-7, 9-10  
Ulrica Hammarström, S  
Jan Larsson, S  
Roland Karlsson, S, §§ 8, 11-18  
Leif Gramner, KD  
Peter Ericsson, KD  
Anita Sköld, M  
Anita Weinz, NS, §§ 4-16Övriga deltagande Janus Brandin, tf kommunchef  
Ingegerd Mäki, kultur- och utbildningschef, § 9  
Lisa Stridsman, teknisk chef, § 4  
Camilla Henriksson, tekniska avdelningen, § 10  
Mona Hannu, personal och löner, § 6  
Revisorerna:  
Sixten Haara, Ulla Bergström, Barbro Nygård och Harry Ylipää, § 5  
Jenny Krispinsson, PwC, § 5

Utses att justera

Justeringens plats och tid Kommunförvaltningen, 2018-02-16

Underskrifter Sekreterare ..... Paragrafer 4 - 18  
Linnea Huhta  
Ordförande .....  
Anna Kumpula Kostet  
Justerare .....  
Johny Lantto Peter Ericsson**ANSLAG/BEVIS**

Protokollet är justerat. Justeringen har tillkännagivits genom anslag

Organ Allmänna utskottet

Sammanträdesdatum 2018-02-12

Datum för anslags uppsättande 2018-02-16 Datum för anslags nedtagande 2018-03-09

Förvaringsplats för protokollet Kommunkansliet

Underskrift .....  
Linnea Huhta

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12**Ärenden**

§3

§4 Chefsrapport

- Ekonomi
- Verksamhetsinformation
- Mål och strategi

§5 Kommunstyrelsens ansvarsutövande 2017

§6 Arbetsmiljöpolicy

§7 Gemensamma riktlinjer – Sammanhållen individuell plan

§8 Tid- och aktivitetsplan för Äldres boende i Pajala kommun

§9 Merkostnader för barn med annat modersmål än svenska  
inom skola och förskola

§10 Kommunalt bidrag till enskild väg med och utan statsbidrag

§11 Remissvar på slutbetänkande SOU 2017:88,

Nästa steg? Förslag på en stärkt minoritetspolitik

§12 Översyn ägardirektiv för Pajala Värmeverk AB

§13 Teckningsrätter 2018

§14 Valärende

§15 Valärende - Pajala Turism och Evenemang

§16 Riktlinjer förmedlingsmedel

§17 Delegationsbeslut

§18 Meddelanden

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 4

**Chefsrapport****Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar att lägga informationen till handlingarna.

**Ärendet**

Tf kommunchef Janus Brandin lämnar chefsrapport omfattande följande:

- Ekonomisk genomgång
- Verksamhetsinformation
- Mål och strategi

Teknisk chef Lisa Stridsman lämnar lägesrapport från tekniska avdelningen.

---

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 5

Dnr KS 2018.34

007

**Kommunstyrelsens ansvarsutövande 2017****Beslut**

Kommunstyrelsen har tagit revisorernas synpunkter till sig och presenterar det pågående mål och strategiarbetet som ska vara klart i samband med ramarna för budget 2019 i juni år 2018. Ett nytt budgetarbete med tydliga ekonomiska mål arbetas också fram. De underlag som revisorerna anmärker fattas kompletteras omgående till revisionen. Informationen läggs till handlingarna.

**Ärendet**

Grundläggande granskning av styrning och kontroll samt måluppfyllelse.

**Beslutsunderlag**

- Ansvarsutövande 2017, PwC 2018-01-26.

**Förslag till beslut under sammanträdet**

Ordförande föreslår att kommunstyrelsen beslutar om att lägga informationen till handlingarna med redogörelse om planerade processer och att erforderade handlingar kompletteras till revisionen.

---

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 6

Dnr KS 2018.35

026

**Arbetsmiljöpolicy****Förslag till beslut**

Kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige att anta föreslagen arbetsmiljöpolicy.

**Ärendet**

Arbetsmiljöverket har 2016-03-31 kommit ut med en ny föreskrift AFS 2015:4, Organisatorisk och social arbetsmiljö. Föreskriften är anpassad till dagens arbetsliv och förtydligar vad arbetsgivare och arbetstagare ska göra inom ramen för det systematiska arbetsmiljöarbetet som alla arbetsgivare har ansvar för att bedriva.

**Beslutsunderlag**

- Personalutskottets protokoll 2017-12-04, § 25.
- Förslag till Arbetsmiljöpolicy.

**Förslag till beslut under sammanträdet**

Ordföranden föreslår att kommunfullmäktige antar föreslagen arbetsmiljöpolicy, enligt allmänna utskottets förslag.

---

**Protokoll skickas till**

Kommunfullmäktige

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 7

Dnr KS 2017.303

106

**Gemensamma riktlinjer – Sammanhållen individuell plan****Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar anta Gemensamma riktlinjer – Sammanhållen individuell plan.

**Ärendet**

Norrbottnens kommuner och Regionen har tagit fram förslag till gemensamma riktlinjer vad avser sammanhållen individuell plan (SIP). Riktlinjerna ska vara grund för dels samverkan mellan huvudmännen dels respektive huvudmans ansvarsområde. Ett bra samarbete och gemensamt ansvarstagande för den enskildes hälso- och sjukvård och socialtjänst är angeläget och nödvändigt för att säkerställa en samordnad vård, stöd och omsorg av god kvalitet. Genom tydliga uppdrag och ansvarsfördelning skapas förutsättningar för en god och trygg vård och omsorg för den enskilde. Vidare stärks och underlättas det goda samarbetet. En annan fördel är att resurser används på rätt sätt, vilket gynnar hela samhället.

**Beslutsunderlag**

- Omsorgsutskottets protokoll 2018-01-24, § 3.
- Norrbottens kommuners protokoll 2017-1207, § 62.

**Förslag till beslut under sammanträdet**

Ordföranden föreslår kommunstyrelsen att anta Gemensamma riktlinjer – Sammanhållen individuell plan enligt omsorgsutskottets förslag.

**Protokoll skickas till**

Socialtjänsten

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 8

Dnr KS 2017.196

735

**Tid- och aktivitetsplan för Äldres boende i Pajala kommun****Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar att:

1. Anta tid- och aktivitetsplan Äldres boende,
2. fastställa att omställningskostnader för Tallgården ska bäras av socialtjänsten,
3. fastställa att omställningskostnader för de av Pajalabostäder AB ägda fastigheterna till sin helhet ska bäras av Pajala kommuns blockhyror och socialtjänsten. Det sker genom att befintliga hyreskostnader inte upphör förrän respektive fastighets nya verksamhet är igång och
4. ge i uppdrag åt Pajalabostäder AB och socialtjänsten att minst en gång per halvår, fram till år 2021, rapportera till kommunstyrelsen status för de olika projekten samt efterföljandet av tid- och aktivitetsplan.

**Ärendet**

Pajalabostäder AB och socialtjänsten har enligt kommunfullmäktiges beslut 2017-, § 132 tagit fram tid- och aktivetersplan för Äldres boende i Pajala kommun.

**Beslutsunderlag**

- Tid- och aktivitetsplan Äldres boende, 2018-01-24.
- Kommunfullmäktiges protokoll, 2017-, § 132.

**Förslag till beslut under sammanträdet**

Ordföranden föreslår kommunstyrelsen att:

1. Anta tid- och aktivitetsplan Äldres boende,
2. fastställa att omställningskostnader för Tallgården ska bäras av socialtjänsten,
3. fastställa att omställningskostnader för de av Pajalabostäder AB ägda fastigheterna till sin helhet ska bäras av Pajala kommuns blockhyror och socialtjänsten. Det sker genom att befintliga hyreskostnader inte upphör förrän respektive fastighets nya verksamhet är igång och
4. ge i uppdrag åt Pajalabostäder AB och socialtjänsten att minst en gång per halvår, fram till år 2021, rapportera till kommunstyrelsen status för de olika projekten samt efterföljandet av tid- och aktivitetsplan.

**Protokoll skickas till**Pajalabostäder AB  
Socialtjänsten

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 9 Dnr KS 2017.291 600

**Merkostnader för barn med annat modersmål än svenska inom skola och förskola****Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar att:

1. merkostnader för barn med annat modersmål än svenska inom skola och förskola beaktas vid fördelning av, den till kommunen, beviljade grund- och schablonersättningen,
2. utredning genomförs för att belysa kostnadsökningarna inom samtliga kommunala verksamheter vid mottagande av asylsökande, kvotflyktingar och anhöriginvandring för att kunna göra en bedömning om hur statsbidraget från Migrationsverket ska fördelas inom kommunens lagstyrda verksamheter.
3. göra en omfördelning av schablonersättning om 600 000 kronor för skolan för innevarande år 2018.

**Ärendet**

Under de senaste tre läsåren har antalet barn inom skola/ förskola med annat modersmål än svenska ökat. Denna ökning beror på det höga antal asylsökande som kommit till Pajala kommun. Riktade statsbidrag till skola/ förskola utbetalas av staten så länge barnet är asylsökande. Då barnet fått beslut om uppehållstillstånd i Sverige upphör statsbidraget. Det nyanlända barnets behov av särskilt stöd, svenska som andra språk, studiehandledning och modersmålsundervisning kvarstår. Kostnaderna ska då täckas inom den av kommunfullmäktige fastställda budgetramen för skola och förskola.

**Beslutsunderlag**

- Kultur- och utbildningsutskottets protokoll 2017-12-12, § 26.

**Förslag till beslut under sammanträdet**

Ordföranden föreslår att kommunstyrelsen beslutar att:

1. med anledning av kostnadsökningar för barn och elever med annat modersmål än svenska inom skola, fritidshem och förskola, och som ej tillhör kategorin asylsökande, beslutar att dessa kostnader beaktas vid fördelning av den till kommunen beviljade grund och schablonersättningen,



Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 9 forts.

2. utredning genomförs för att belysa kostnadsökningarna inom samtliga kommunala verksamheter vid mottagande av asylsökande, kvotflyktingar och anhöriginvandring för att kunna göra en bedömning om hur statsbidraget från Migrationsverket ska fördelas inom kommunens lagstyrda verksamheter.
3. göra en omfördelning av schablonersättning om 600 000 kronor för skolan för innevarande år 2018.

---

**Protokoll skickas till**

Kultur- och utbildning

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 10

Dnr KS 2018.21

311

**Kommunalt bidrag till enskild väg med och utan statsbidrag****Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar att ärendet ska ingå i arbetet med kommande budgetprocess för år 2019.

**Ärendet**

Tekniska avdelningen har utrett kommunens bidrag till enskild väg med och utan statsbidrag som en möjlig sparåtgärd. Utredningen föreslår följande:

<i>Enskild utfartsväg</i>	<i>Idag</i>	<i>Nytt förslag</i>
Minsta väglängd	100 m	150 m
Bidrag för m väg över minsta väglängd (kr/m)	6 kr/m	3 kr/m
Fast bidrag	200 kr	0 kr
<i>Enskild väg med statsbidrag</i>		
Kommunalt bidrag	20 %	10 %

Resultatet av verkställande av förslaget leder till slutsatsen att Pajala kommun kan göra en besparing på cirka 426 000 kronor årligen genom minskade bidragsutgifter. Fakturahanteringskostnader bedöms också minska med omkring 24 000 kronor per år.

**Beslutsunderlag**

- Utredning Kommunalt bidrag till enskild väg med och utan statsbidrag, 2018-01-09.
- Allmänna utskottets protokoll 2017-01-22, § 9.

**Förslag till beslut under sammanträdet**

Gramner (KD) yrkar på att detta ska beaktas inför budgetprocess 2019.

Jonsson (V) yrkar på att kommunstyrelsen fattar beslut i ärendet idag.

**Beslutsgång**

Ordföranden ställer förslagen mot varandra. Ordföranden finner att kommunstyrelsen beslutar enligt Gramners (KD) förslag.

**Reservationer**

Jonsson (V) reserverar sig mot beslutet, till förmån för eget förslag.

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 10 forts.

**Protokoll skickas till**

Tekniska avdelningen

---

Justerandes sign

Utdragsbestyrkande

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 11

Dnr KS 2017.218

860

**Remissvar på slutbetänkande SOU 2017:88,  
Nästa steg? Förslag på en stärkt minoritetspolitik****Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar att anta remissvaret som sitt eget.

**Ärendet**

Remissvar på slutbetänkande SOU 2017:88, Nästa steg? Förslag på en stärkt minoritetspolitik föreligger.

**Beslutsunderlag**

- Remissvar på slutbetänkande SOU 2017:88, Nästa steg? Förslag på en förstärkt minoritetspolitik
- Minoritetsrådets protokoll 2018-01-02
- Minoritetsutskottets protokoll 2018-02-01

---

**Protokoll skickas till**

Kulturdepartementet

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 12 Dnr KS 2016.261 003

**Översyn av ägardirektiv Pajala Värmeverk AB****Förslag till beslut**

Kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige att anta föreslagna Ägardirektiv för Pajala Värmeverk AB.

**Ärendet**

Bolagstämman Pajala Värmeverk AB föreslår i protokoll 2016-03-31, § 10 att en översyn av ägardirektiv bör initieras.

**Beslutsunderlag**

- Allmänna utskottets protokoll 2018-01-22, § 12.
- Tjänsteskrivelse, 2017-12-18.
- Ägardirektiv för Pajala Värmeverk 2018-2023.
- Ägardirektiv antagna 2012-06-18.

**Förslag till beslut under sammanträdet**

Ordföranden föreslår att besluta enligt allmänna utskottets förslag.

---

**Protokoll skickas till**

Kommunfullmäktige

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 13

**Teckningsrätter 2018****Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar godkänna reviderad förteckning över teckningsrätter.

**Ärendet**

Kommunstyrelsen har att besluta om teckningsrätter 2018.

**Beslutsunderlag**

- Teckningsrätter 2018.

---

**Protokoll skickas till**

Ekonomienheten

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 14

Dnr KS 2014.276

102

**Valärende****Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar med acklamation att utse Ulrica Hammarström (S) till ledamot i Minoritetsutskottet.

Kommunstyrelsen beslutar ytterligare med acklamation att utse följande ledamöter till insynsplatser i utskotten:

1. Peter Ericsson (KD) till Allmänna utskottet,
2. Irene Lundholm (KD) till Omsorgsutskottet,
3. Håkan Kero (KD) till Kultur- och utbildningsutskottet,
4. Ledamot till insynsplats i Personalutskottet bordlägges till kommunstyrelsens nästkommande sammanträde,
5. Ledamot till insynsplats i Minoritetsutskottet bordlägges till kommunstyrelsens nästkommande sammanträde.

**Ärendet**

1. Kommunstyrelsen har att utse en (1) ersättare för ledamot i Minoritetsutskottet samt,
2. Utse en (1) ledamot till insynsplatser till samtliga utskott

**Beslutsunderlag**

Kommunstyrelsens protokoll 2017-11-27, § 129.

**Förslag till beslut under sammanträdet**

Larsson (S) föreslår Ulrica Hammarström till ledamot i Minoritetsutskottet.

Gramner (KD) föreslår Peter Ericsson till insynsplats i Allmänna utskottet, Irene Lundholm till insynsplats i Omsorgsutskottet, Håkan Kero till insynsplats i Kultur- och utbildningsutskottet. Gramner (KD) föreslår att ärende om att utse ledamot till insynsplats i Personalutskottet och Minoritetsutskottet bordlägges till kommunstyrelsens nästkommande sammanträde.

**Protokoll skickas till**

Ulrica Hammarström  
Peter Ericsson  
Irene Lundholm  
Håkan Kero

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 15

Dnr KS 2014.276

102

**Valärende – Pajala Turism och Evenemang****Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar utse Ulrica Hammarström (S) till ledamot i styrelsen för Pajala Turism och Evenemang.

**Ärendet**

Kommunstyrelsen har att utse ledamot till styrelsen för Pajala Turism och Evenemang.

**Förslag till beslut under sammanträdet**

Larsson (S) föreslår Ulrica Hammarström (S) som ledamot i styrelsen för Pajala Turism och Evenemang.

---

**Protokoll skickas till**

Ulrica Hammarström  
Pajala Turism och Evenemang



Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 16

Dnr KS 2018.38

754

**Riktlinjer förmedlingsmedel****Beslut**

Kommunstyrelsen beslutar att anta riktlinjer för förmedlingsmedel.

**Ärendet**

Riktlinjer för förmedlingsmedel föreligger.

Enligt 2 kap 1 § socialtjänstlagen (SoL) har kommunen det yttersta ansvaret för att de som bor och vistas i kommunen får det stöd och den hjälp som de behöver. Detta innebär dock ingen inskränkning i det ansvar som vilar på andra huvudmän. Förmedlingsmedel är ett bistånd enligt 4 kap 1 § SoL för att den enskilde ska få hjälp att sköta sin ekonomi med egna medel. Förmedlingsmedel är en frivillig insats som innebär förvaltning av en individs ekonomi.

**Beslutsunderlag**

- Omsorgsutskottets protokoll 2017-12-08, § 14.
- Riktlinjer Förmedlingsmedel

**Förslag till beslut under sammanträdet**

Ordföranden föreslår att kommunstyrelsen antar riktlinjer för förmedlingsmedel enligt omsorgsutskottets beslut.

**Protokoll skickas till**

Socialtjänsten

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 17

**Anmälan av delegationsbeslut för tidsperioden  
2017-11-27 – 2018-02-11****Beslut**

Kommunstyrelsen godkänner redovisning av delegationsbeslut och förtecknar i protokoll 2018-02-12, § 17.

**Ärendet**

Allmänna utskottet 2018-01-22, §§ 1-12.

Omsorgsutskottets protokoll 2017-12-08, §§ 14-15 och 2018-01-24, §§ 1-8.

Kultur- och utbildningsutskottets protokoll 2017-12-12, §§ 17-30.

Personalutskottets protokoll 2017-12-04, §§ 24-27.

Socialtjänstens delegationsbeslut tidsperioden 2017-11-25 – 2018-02-11.

Samtliga delegationsbeslut tagna enligt kommunstyrelsens delegationsordning för tidsperioden 2017-11-27 – 2018-02-11.

---

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum  
2018-02-12

§ 18

**Beslut**

Kommunstyrelsen lägger meddelanden till handlingarna.

**Meddelanden**

Uppdrag till Riksantikvarieämbetet att utreda en nationell världsarvsstrategi

Aktieöverlåtelseavtal mellan SKL Företag AB och Pajala kommun rörande INERA AB

Skrivelse gällande förstudie Future Innovation Pajala Society in the Arctic

Ansökan om vigselförrättare

Värmeverkets protokoll 2017-12-14

Medborgarlöfte 2018 Lokalpolisområde Östra Norrbotten och Pajala kommun

Tillstånd till kameraövervakning

Yttrande "Tillfälligt skoterförbud"

Medgivande till överlåtelse av bearbetningskoncessionerna Tapuli K nr 1, Tapuli K nr 2 och Sahavaara K nr 1 i Pajala kommun, Norrbottens län

\_\_\_\_\_